

Архивний №	620
Опис №	12
Фонд №	Р-7647
Сторінка	
Відділ	

Управління ОБУ
в Сумській області

Решителі

ДЕЛО № 11134

Балотуря
Наталія Петрівна

Наталія 30 жовтня 1946
Орестом 26 вересня 1935
на Н.м.м.

Архивний №	620
Опис №	12
Фонд №	Р-7647
Сторінка	
Відділ	

200 200 200

жизнь. Само собой разумеется, что в более резком противоречии с уставом чиненных наций стоит факт использования японских войск против индонезийского населения, страдавшего в течение трех половиной лет под гнетом тиранической оккупации.

Украинская делегация понимает, что применение вооруженных сил союзников в том другом пункте могло диктоваться соображениями стратегического порядка. Англичане войска находятся в Индонезии с целью Об'единенных наций для того, чтобы принести капитуляцию японских войск и разоружить их.

В этом, однако, не следует, что операция английских войск против национально-демократического движения в Индонезии и использование в этих целях японских частей являются с согласия Об'единенных наций. Украинской делегации известно, что Советский Союз не давал и, конечно, не даст на это своего согласия.

Украинская делегация не ставит вопроса о выводе английских войск из Индонезии. Заявление украинской делегации об Индонезии состоит в том, что украинская делегация как член Об'единенных наций считает недопустимым, чтобы английские войска применялись для подавления национального движения индонезийцев.

Украинская делегация с тем большим основанием не может не выразить удивления ввиду того, что британские власти сочли возможным привлечь вражеские японские вооруженные силы к участию в тех операциях, которые проводились английскими войсками властями в Индонезии против индонезийского народа. Такое использование японских войск против национального движения в Индонезии подрывает авторитет организации Об'единенных наций и должно быть допущено. В силу вышеизложенных мотивов украинская делегация просит нужным обратить внимание Совета безопасности на безусловную недопустимость подобного положения и просит Совет безопасности принять необходимые меры для изменения такого положения. Наиболее целесообразным решением индонезийского вопроса на данной стадии было бы создание в этом безопасности специальной комиссии для проверки положения на месте и установления мира.

Возвращаясь, господин председатель, выражаю надежду, что Совет безопасности примет это предложение, продиктованное интересами мира, безопасности и достоинства организации Об'единенных наций».

В лагерях

В связи с этим с'езд поручил украинской делегации пригласить в ближайшее время в Варшаву по одному представителю каждой страны, принимавшему участие в работах этого с'езда, чтобы избрать временный организационный комитет и его председателем.

Временному организационному комитету поручено подготовить созыв очередного международного с'езда бывших политзаключенных.

Известно желательным, чтобы организационный комитет созвал следующий международный с'езд в Брюсселе. На этом работа была закончена.

Украинская делегация пригласила делегацию международного с'езда посетить Краков, Катовицы, Люблин и места, где были лагеря Освенцим и Майданек.

Делегаты международного с'езда были встречены премьер-министром Польской республики Э. Осубка-Моравским.

Бюро — Д 3-15-68; Партийной жизни — Д 3-35-42; Пропаганды — Д 3-33-88; Сельскохозяйственного — Д 3-10-85; Экономического — Д 3-37-63; Обзоров печати — Д 3-35-27; Секретариат — Д 3-15-64; Отдел объявлений — Д 3-30-85 и Д 3-39-00; Экспедиция — Д 3-34-12.

Имени Сталина.

Членами этого комитета будут являться представители различных кругов.

II. Об исполнительном юане. 1) Все министры, подведомственные исполнительному юаню, являются тем самым государственными министрами. Может быть 3—5 государственных министров без портфелей. 2) Члены всех политических партий, а также отдельные лица, не принадлежащие к партии, могут быть государственными министрами с портфелями или без портфелей.

III. Разное. 1) Вопрос о том, должно ли принятие конституции быть увеличено число членов национально-политического совета и расширены его полномочия, предоставляется решить правительству, учитывая обстановку данного времени. 2) Все правительственные служащие как центрального, так и местных правительств должны подбираться по принципу заслуг. Нельзя допускать никакой дискриминации в связи с принадлежностью к партии.

Примечания: а) Назначение государственных советников председателем национально-политического правительства будет производиться по рекомендации различных заинтересованных партий. Если председатель правительства не одобряет кандидатуру, выдвинутую какой-либо партией, то может быть выдвинута другая кандидатура. б) Если председатель национально-политического правительства назначит какое-либо лицо, не принадлежащее к партии, государственным советником, против кандидатуры которого выступает одна треть всех других назначенных советников, то председатель правительства должен принять это во внимание и назначить государственным советником другое лицо. в) Половина мест в Государственном совете будет принадлежать членам Гоминдана и половина — членам других политических партий и видным общественным деятелям. Вопрос о точном определении числа членов других политических партий и видных общественных деятелей, которые будут назначены государственными советниками, является предметом отдельного обсуждения. г) Из существующего числа министров при сохранении базиса числа предполагаемых государственных министров без портфелей 7 или 8 будут назначены из лиц, не являющихся членами Гоминдана. д) Вопрос о числе министерских постов, ко-

Членами этого комитета будут являться представители различных кругов.

IV. Практические методы реорганизации армии

1) Военная комиссия трех (представители Гоминдана, компартии и США.—Прим. ред.) должна продолжать свою деятельность согласно намеченному плану, и она должна в ближайшее время решить вопрос о практических методах реорганизации коммунистических войск. Реорганизация должна быть закончена так скоро, как это возможно. 2) Согласно плану, намеченному военным министерством, правительственные войска должны быть реорганизованы в 50 дивизий. Реорганизация должна быть закончена в течение шести месяцев. 3) Когда реорганизация, предусмотренная пунктами 1 и 2, будет закончена войска всей страны должны быть вновь реорганизованы в 50 или 60 дивизий. 4) В национальном военном совете будет создана комиссия по наблюдению за выполнением реорганизации армии. Членами этой комиссии будут являться представители различных кругов.

О Национальном собрании

Заслушав доклад подкомитета, занимавшегося вопросом о Национальном собрании, политический консультативный совет достиг следующего соглашения: 1) Национальное собрание будет создано 15 мая 1946 года. 2) Задачей Национального собрания является принятие конституции. 3) Конституция должна быть принята тремя четвертями голосов делегатов собрания. 4) В Национальном собрании должно быть оставлено 1.200 мест, на которые в соответствии с избирательным законом избраны или будут избраны делегаты по географическому и профессиональному принципу. 5) Число делегатов, избранных по этому же принципу от Северо-Востока Китая и Формозы, должно составлять 150 человек. 6) К этому будет добавлено 700 делегатов от различных партий и групп и видных общественных деятелей. Точное распределение мест между ними будет произведено позднее. 7) Общее число делегатов в Национальном собрании будет равняться 2.050 человек. 8) В соответствии с конституцией орган по проведению конституции в жизнь будет избран и созван в течение 6 месяцев после принятия конституции.

Влияние забастовки сталелитейщиков США на промышленное производство

НЬЮ-ЙОРК, 8 февраля. (ТАСС). Забастовка рабочих сталелитейной промышленности начинает оказывать все большее влияние на производство в ряде отраслей промышленности. Корреспондент агентства Юнайтед Пресс пишет, что в отраслях производства, смежных со сталелитейным, уже не работает свыше 100 тыс. рабочих. Недостаток стали усилится, как только будут исчерпаны имевшиеся запасы. В автомобильной промышленности не работают 75 тыс. рабочих. Многие предприятия, про-

изводящие товары широкого потребления, сократили производство до минимума. Некоторые из них работают всего 24 часа в неделю. Шарикоподшипниковая промышленность имеет запасы стали на 30—45 дней.

Закон против забастовок в США

ВАШИНГТОН, 7 февраля. (ТАСС). Палата представителей США 257 голосами против 155 одобрила законопроект Кейза, направленный против забастовок.

РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ.

СЕГОДНЯ В ТЕАТРАХ

(Начало утренних спектаклей в 12 час. дня, вечерних — в 7 час. 30 мин. вечера).
ФИЛИАЛ БОЛЬШОГО ТЕАТРА — Севильский цирюльник.
ГОС. МАЛЫЙ ТЕАТР — Правда — хорошо, а счастье лучше.
ФИЛИАЛ МАЛОГО ТЕАТРА — Комедванты.
МХАТ СССР им. ГОРЬКОГО — Мертвые души.
ФИЛИАЛ МХАТ — Идеальный муж.
ЦЕНТРАЛЬНЫЙ ТЕАТР КРАСНОЙ АРМИИ — Учитель танцев.
ГОС. ТЕАТР им. Евг. ВАХТАНГОВА — Великий государь.

ГОС. ЕВРЕЙСКИЙ ТЕАТР — Тевье-молочник.
ГОС. ТЕАТР им. ЛЕНИНСКОГО КОМСОМОЛА — Так и будет.
ГОС. МУЗ. ТЕАТР им. СТАНИСЛАВСКОГО и НЕМИРОВИЧА-ДАНЧЕНКО — Травиата.
ГОС. КАМЕРНЫЙ ТЕАТР — Мадам Бовари.
МОСК. ТЕАТР ДРАМЫ — Круг.
ТЕАТР им. МОССОВЕТА — Красавец-мужчина.
ТЕАТР САТИРЫ — Женитьба Белугина.
ТЕАТР им. М. Н. ЕРМОЛОВОЙ — Укрощение укротителя.
ТЕАТР ОПЕРЕТТЫ — Украденная невеста.

пространством на востоке...» и далее:

«Речь идет для нас о расширении жизненного пространства на востоке и обеспечении продовольственного снабжения, о разрешении балтийской проблемы. В продовольственном снабжении можно рассчитывать только на малонаселенные районы. Наряду с плодородием почвы на многократном увеличении продовольственной продукции скажется основательное ведение хозяйства немцами».

В другом документе, известном под названием «Протокольная запись совещания фюрера с главнокомандующими 23 ноября 1939 г.», Гитлер подчеркнул необходимость разрешить проблему борьбы за нефть, резину и полезные ископаемые. И в этом выступлении Гитлер сформулировал основные задачи следующим образом:

«...приспособить жизненное пространство к численности народонаселения».

«Это вечная проблема создать необходимые соотношения между численностью немцев и территорией, обеспечить нужное пространство. Никакая уминая скромность здесь не поможет. Решать надо только с помощью меча».

На этом совещании Гитлер со всей откровенностью раскрыл свои планы устремления на восток. Похвалившись своими успехами по захвату Моравии, Богемии, Польши, он уже не скрывал своих намерений дальнейшей агрессии на восток.

«В основном я не для того возродил вооруженные силы,— говорил Гитлер,— чтобы они бездействовали. Решение действовать всегда жило во мне. Раньше или позже, но я хотел разрешить проблему».

При этом гитлеровское правительство ни в какой мере не останавливало договор о ненападении от 23 августа 1939 года, который был заключен между Германией и СССР. Впрочем, теперь уже стала общеизвестна циничная фраза Гитлера о том, что договоры соблюдаются до тех пор, пока они целесообразны.

В речи моего американского коллеги уже цитировалось выступление подсудимого Иодля на совещании имперских гаулейтеров в Мюнхене в январе 1943 года. В этой речи подсудимый Иодль сказал: «...Еще в тот период времени, когда продолжалась кампания на Западе, Гитлер информировал меня, Иодля, о своих намерениях выступить против СССР». В свою очередь подсудимый Редер показал на следствии, что мысль о походе против СССР давно зародилась в голове Гитлера, но она укреплялась все более и более по мере того, как уменьшалась вероятность высадки десанта в Англии в июне 1940 года.

По показаниям подсудимого Кейтеля, Гитлер собирался напасть на СССР в конце 1940 года. Уже раньше, весной 1940 г., был разработан план нападения на СССР. Совещания по этому вопросу проводились все лето. В июне 1940 года в Рейхенхалле на военном совещании обсуждался план нападения на СССР.

Это подтверждается и показаниями подсудимого Иодля, который на допросе показал, что планы нападения на СССР конкретно были разработаны в ноябре — декабре 1940 года, и в тот период времени им были даны первые директивы армии, морскому флоту и военно-воздушному флоту. Под этими директивами Иодль имеет в виду документ, известный под названием «вариант Барбаросса». Этот документ подписан Гитлером, Иодлем и Кейтелем.

Эта директива, предназначенная только для высших руководителей германской армии, содержит тщательно разработанную программу внезапного нападения на СССР. В ней сказано:

«Немецкие вооруженные силы должны быть готовы к тому, чтобы еще до окон-

ченности нападения на СССР...»

Далее в заявлении Бушенгагена излагается, как он в феврале 1941 года выехал в Хельсинки, где, совместно с представителем финской армии, разрабатывал конкретный план нападения на СССР. 2 или 3 марта 1941 года по возвращении в Осло он составил и сдал для ОКВ материал о своей поездке.

«На основе этих материалов,— заявляет Бушенгаген,— был составлен оперативный план «Голубой песец», предусматривающий нападение на Мурманскую железную дорогу из района Куусамо, Рованиemi, Петсамо. План операции в районе Киркинес — Петсамо был назван «Северный олень», по району Рованиemi — «Чернобурая лисица».

Далее, как рассказывает Бушенгаген, он в конце апреля или в начале мая 1941 года вновь вылетел в Хельсинки, где «в финском генштабе состоялись переговоры с генералами Хейнрикс, Айро и полковником Таппала, во время которых нами было установлено, что финский генштаб полностью готов принять участие в предстоящей войне с Советским Союзом».

В своих собственноручных показаниях следственным властям Советского Союза, которые будут представлены Трибуналу, маршал Ион Антонеску рассказывает о своих встречах с Гитлером в ноябре 1940 г., в январе 1941 г. и в мае 1941 г., на которых обсуждались вопросы, связанные с подготовкой войны против Советского Союза.

В первой беседе Антонеску с Гитлером, в которой участвовали Риббентроп и личный переводчик Гитлера — Шмидт, обсуждались вопросы, имеющие прямое отношение к подготовке Германией агрессии против СССР и участия в этой агрессии Румынии.

На поставленный советскими следственными органами вопрос Антонеску, можно ли рассматривать его первую беседу с Гитлером, как начало его сговора с немцами в подготовке войны против Советского Союза, он сказал:

«Я отвечаю утвердительно. Это обстоятельство Гитлер безусловно имел в виду при разработке планов нападения на Советский Союз».

При второй встрече Антонеску с Гитлером, состоявшейся в январе 1941 г., в которой участвовали и подсудимые Риббентроп, Кейтель и Иодль, Гитлер просил Антонеску пропустить через Румынию сосредоточенные на территории Венгрии германские войска для того, чтобы они смогли оказать помощь итальянцам в войне с Грецией.

Антонеску показывает:

«Я высказал опасение, что продвижение немецких войск через Румынию может послужить поводом военных действий со стороны Советского Союза и тогда Румыния попадет в тяжелое положение, так как румынская армия не отмобилизована,— на это Гитлер заявил, что он отдаст приказ оставить в Румынии часть немецких войск, предназначенных для участия в операциях против Греции».

Гитлер подчеркнул также, что находящаяся в его распоряжении информация свидетельствует о том, что Советский Союз не намерен воевать против Германии или Румынии.

Удовлетворившись этим заявлением Гитлера, я согласился пропустить немецкие войска по румынской территории.

Присутствовавший на этом совещании генерал-полковник Иодль охарактеризовал мне стратегическое положение германской армии, подчеркнув при этом необходимость удара по Греции со стороны Болгарии».

Говоря о третьей встрече с Гитлером, состоявшейся в мае 1941 г. в Мюнхене, на ко-

плений на территории СССР. Такими же мей «вариант Барбаросса» был планом стратегическим. Но этот план дополнял инструкции и распоряжений, предписывавших охватить весь комплекс мероприятий связанных с задачами вторжения в Советский Союз. К числу таких мероприятий относится, в первую очередь, отнесение к плану, изданному 13 марта 1941 г. квартирой германского главнокомандующего.

Эта инструкция касается ряда организационных задач гражданского характера, в частности, задачи организации административной власти. Важно отметить, что пунктом инструкции в Восточной Пруссии и в Тамбовской области (Польша) предписывалось ввести вли немецких войск, самое позднее, не позднее, чем до начала операций, законы и учреждения, предназначенные для районов расчистки действий. Этой инструкцией в Восточной Пруссии и в Тамбовской области было уполномочено осуществлять исполнительную власть и передавать полномочия главнокомандующим армиями и группами.

Нельзя не отметить также в этой инструкции пункта «б», характерного с точки зрения задач и целей, которые ставили перед собой заговорщики. В этом пункте говорится: «На театре военных действий репрессии SS получает, по поручению фюрера, следующие задачи по подготовке политической и решительной борьбы с врагом, с целью установления и поддержания в этих условиях рейхсфюрер SS действует самостоятельно, на свою ответственность».

Теперь человечество знает, что это «специальные задачи», осуществление которых целиком передавалось в руки эссовских генералов и офицеров, и которые пользовавшихся этим правом действовали самостоятельно и на свою ответственность, означало — невиданный террор, грабежи, насилия и убийства военнопленных и граждан.

Наряду с этим инструкция ставила перед командованием следующие задачи, как разграбление и хищение, эксплуатация оккупированных войсками районов. Инструкция подписана подсудимым Кейтелем.

В другой инструкции, изданной в июне 1941 г. к «плану Барбаросса» в виде директив о пропаганде, предписывалось беспощадно расправляться со всеми, кто будет сопротивляться немецким войскам. Что касается собственно указаний по этой части открытым об обычных для гитлеровцев грязной клеветы, лжи и провокации, должны были пользоваться всевозможные «роты пропаганды».

3. Разбойничье нашествие

22 июня 1941 г. гитлеровская авиация, вероломно нарушив пакт о ненападении между СССР и Германией, начала войну на советскую территорию, начав тем самым агрессивную войну против СССР без малейшего повода со стороны Советского Союза.

Огромные массы германских войск, скрытно сосредоточенные в Польше, были брошены против СССР. На это и было запланировано, в том числе и участие финских войск на юге — румынские и венгерские войска вызвали смятение и растерянность советских военно-воздушных сил в период начала войны начали бомбежку мирных объектов, подвергая их разрушению.

Спустя менее чем месяц после начала этого акта, Гитлер созвал совещание с участием Розенберга, Геринга, Ламмерса и Кейтеля.

7 АДАМОВ /

ЗАКЛЮЧЕНИИ

/ По вразрочку вилъ трѣбно въ ду /.

1948 F.

О. ГИТИС " 3 " *каждый*

1946 г. да

Мы члены Проверочно-эмиграционной комиссии при УМВД Эстонской обл.

рассмотрев фильм и лично с ним на зарегистрированного Советского гражданина

НИИЭ. Балагуря, Кайдалова, Клейменова ~ ~ ~ ~ ~ КОМБИНЭТО И ПОСТОЯН-

с Князьевым вка. Глинистый р-н Сунская обл.

Ожидать 1945 года и надеяться, что она была в расчётно узнана

в зимний период работало в 2. двенадцатилет на строительстве

Уведомляется приказом МВД МГБ СССР №0706/00268 от 16/VI-46г.

ПОСТАНОВИЛИ:

Зчитать гр

Балагуров Виталия Григорьевич, изобретатель

финансы дело направлено в
на рассмотрение в госив

I may sing 'Yeh's The Express

Нач. Глинского РО МГБ

Эт. Л. с. ТЕНАНТ

Сардиния

ХАРДАМОВ

ЧЛЕНЫ КОМИССИИ :

Зам Нач Главного РО МВД

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100 101 102 103 104 105 106 107 108 109 110 111 112 113 114 115 116 117 118 119 120 121 122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133 134 135 136 137 138 139 140 141 142 143 144 145 146 147 148 149 150 151 152 153 154 155 156 157 158 159 160 161 162 163 164 165 166 167 168 169 170 171 172 173 174 175 176 177 178 179 180 181 182 183 184 185 186 187 188 189 190 191 192 193 194 195 196 197 198 199 200 201 202 203 204 205 206 207 208 209 210 211 212 213 214 215 216 217 218 219 220 221 222 223 224 225 226 227 228 229 230 231 232 233 234 235 236 237 238 239 240 241 242 243 244 245 246 247 248 249 250 251 252 253 254 255 256 257 258 259 260 261 262 263 264 265 266 267 268 269 270 271 272 273 274 275 276 277 278 279 280 281 282 283 284 285 286 287 288 289 290 291 292 293 294 295 296 297 298 299 300 301 302 303 304 305 306 307 308 309 310 311 312 313 314 315 316 317 318 319 320 321 322 323 324 325 326 327 328 329 330 331 332 333 334 335 336 337 338 339 340 341 342 343 344 345 346 347 348 349 350 351 352 353 354 355 356 357 358 359 360 361 362 363 364 365 366 367 368 369 370 371 372 373 374 375 376 377 378 379 380 381 382 383 384 385 386 387 388 389 390 391 392 393 394 395 396 397 398 399 400 401 402 403 404 405 406 407 408 409 410 411 412 413 414 415 416 417 418 419 420 421 422 423 424 425 426 427 428 429 430 431 432 433 434 435 436 437 438 439 440 441 442 443 444 445 446 447 448 449 450 451 452 453 454 455 456 457 458 459 460 461 462 463 464 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479 480 481 482 483 484 485 486 487 488 489 490 491 492 493 494 495 496 497 498 499 500 501 502 503 504 505 506 507 508 509 510 511 512 513 514 515 516 517 518 519 520 521 522 523 524 525 526 527 528 529 530 531 532 533 534 535 536 537 538 539 540 541 542 543 544 545 546 547 548 549 550 551 552 553 554 555 556 557 558 559 560 561 562 563 564 565 566 567 568 569 570 571 572 573 574 575 576 577 578 579 580 581 582 583 584 585 586 587 588 589 590 591 592 593 594 595 596 597 598 599 600 601 602 603 604 605 606 607 608 609 610 611 612 613 614 615 616 617 618 619 620 621 622 623 624 625 626 627 628 629 630 631 632 633 634 635 636 637 638 639 640 641 642 643 644 645 646 647 648 649 650 651 652 653 654 655 656 657 658 659 660 661 662 663 664 665 666 667 668 669 670 671 672 673 674 675 676 677 678 679 680 681 682 683 684 685 686 687 688 689 690 691 692 693 694 695 696 697 698 699 700 701 702 703 704 705 706 707 708 709 710 711 712 713 714 715 716 717 718 719 720 721 722 723 724 725 726 727 728 729 730 731 732 733 734 735 736 737 738 739 740 741 742 743 744 745 746 747 748 749 750 751 752 753 754 755 756 757 758 759 760 761 762 763 764 765 766 767 768 769 770 771 772 773 774 775 776 777 778 779 780 781 782 783 784 785 786 787 788 789 790 791 792 793 794 795 796 797 798 799 800 801 802 803 804 805 806 807 808 809 810 811 812 813 814 815 816 817 818 819 820 821 822 823 824 825 826 827 828 829 830 831 832 833 834 835 836 837 838 839 840 841 842 843 844 845 846 847 848 849 850 851 852 853 854 855 856 857 858 859 860 861 862 863 864 865 866 867 868 869 870 871 872 873 874 875 876 877 878 879 880 881 882 883 884 885 886 887 888 889 890 891 892 893 894 895 896 897 898 899 900 901 902 903 904 905 906 907 908 909 910 911 912 913 914 915 916 917 918 919 920 921 922 923 924 925 926 927 928 929 930 931 932 933 934 935 936 937 938 939 940 941 942 943 944 945 946 947 948 949 950 951 952 953 954 955 956 957 958 959 960 961 962 963 964 965 966 967 968 969 970 971 972 973 974 975 976 977 978 979 980 981 982 983 984 985 986 987 988 989 990 991 992 993 994 995 996 997 998 999 1000 1001 1002 1003 1004 1005 1006 1007 1008 1009 1010 1011 1012 1013 1014 1015 1016 1017 1018 1019 1020 1021 1022 1023 1024 1025 1026 1027 1028 1029 1030 1031 1032 1033 1034 1035 1036 1037 1038 1039 1040 1

My dear

ЛИРОПНИЧНО

2

Handwritten signature: *Wm. A. R. ...*

"СЛАДКОСТЕ И ТУЖИ
 ТИ ИСТИНА
 А ДОМА ДА"

24/2

2/20/20

[Faint handwritten notes at the bottom of the page, likely bleed-through from the reverse side.]

I have been thinking of you
 and wondering how you are
 getting on. I hope you are
 well and happy. I am
 still the same old me.

Handwritten signature

Handwritten signature: J. M. W. Turner

Регистрационный лист

3

на прошедшего регистрацию в лагере № 204 или СПП №

(ненужное зачеркнуть), дислоцирующегося в населенном пункте Кенигсбург

1. Фамилия, имя, отчество	Балагур Наталья Петровна
2. Год и место рождения	1926 Сумской обл. Емлинского р-на с. Андриановка
3. Национальность	Укр.
4. Образование	Ф. и л.
5. Специальность	Шеф
6. Последнее постоянное место жительства и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части).	Сумская обл. Емлинского р-на с. Андриановка
7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ	Бн.
8. Почему оказался на территории другого государства	Вывезена под именем сестры в Германию 10 октября 1942.
9. Подвергался ли арестам, допросам, задержаниям, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что)	Не подвергалась
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес)	Не содержалась
11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (в каких, в качестве кого).	Работала в Германии в с. Зейдере-Зорд - в ресторане с 24 окт. 1942 г. до 7 мая 1945 г.
12. Какие отобраны документы при регистрации	Не имеет.
13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес)	Сумская обл. Емлинский р-н с. Андриановка - отец и сестры
14. Куда следует на постоянное жительство	Сумская обл. Емлинский р-н с. Андриановка

Правильность данных мною сведений подтверждаю.

подпись:

Балагур Наталья

Регистрационный лист заполнил

Ст. 15

подпись:

Мармонов

Регистрационный лист проверил:

Председатель регистрационной комиссии НКВД СССР

Мамор

подпись:

Бажанов

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство получил:

Балагур Наталья
(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря «4» августа 1945 г.

RECEIPT

THIS RECEIPT IS VALID FOR THE PURCHASE OF THE FOLLOWING GOODS

1. 1000 units of Product A
2. 500 units of Product B
3. 250 units of Product C
4. 100 units of Product D
5. 50 units of Product E
6. 25 units of Product F
7. 10 units of Product G
8. 5 units of Product H
9. 2 units of Product I
10. 1 unit of Product J

Received by

Signature

Противодворцев.

4

1946 года отпоры м.у.з. д. Андрюшеское
д. Онеушеское. Могущий видеть общинный
судный акт. М.у.з. М.у.з. М.у.з. М.у.з. М.у.з.
дворцев противодворцев:

Долгорука Николас Тетриву,

1926 года рожденный. Пронесен и
печенский м.у.з. с. Андрюшеское, Тетриву
р-н, с.у.з. д.у.з. д.у.з. д.у.з. д.у.з. д.у.з.
образованность средняя, не замужем,
с.у.з. не судья, работает в к-зе
м.у.з. крупный — р.у.з.

Общественное дело за год м.у.з. м.у.з. м.у.з. м.у.з. м.у.з.
кредитование м.у.з. 89 д. м.у.з. Долгорука Николас.

Вопрос:
ответ:

Где прописаны и где замужем до 1941 г.
до, 1941 года в прописке в с.е. Андрюшеское —
с.у.з. д.у.з. и Андрюшеское с.у.з. м.у.з.

Вопрос:

Где прописаны и где замужем в
первый раз м.у.з. м.у.з. м.у.з. м.у.з. м.у.з.
м.у.з. м.у.з. м.у.з. м.у.з. м.у.з.

Ответ:

В первый раз м.у.з. м.у.з. м.у.з. м.у.з. м.у.з.
в с.е. Андрюшеское, работает с 1941 г. по 1942,
в Андрюшеское м.у.з. в доверенности
м.у.з.

Вопрос:

Три дома административная в м.у.з.
м.у.з. в Термине, где прописаны и где
замужем за м.у.з.?

Ответ:

В окт. 1942 года в с.е. Андрюшеское
м.у.з. м.у.з. м.у.з. с.е. м.у.з. в Термине.
м.у.з. 10.10.1942. М.у.з. м.у.з. в Термине
где прописаны в м.у.з. м.у.з. —

Долгорука

Перед помещением было направлено в
2 комнаты, отсюда и было вывезено в де-
шанно. Прибыл в город Дыноловский
где работал у колхоза с 1942, и 1945 г.
до работников.

Вопрос: При наших административных выборах
выбрались ли себе?

Откуда! В мае и-ю 1945, перебрали красная армия
была освобождена красная фронтальная
в. Бреслава, откуда и была направлена
на работу в село Андришинец в у. Глинского
у-да, Арм. обл.

Вопрос: Кто должен надолго верить в нас и
напоказывать?

Отвѣст! Маміи пономъ замѣдъ могутъ надѣловаться
Короуны Кимъ Владиміа,
Боготисееная Маміи Тропоновы
Кроуцъ Кимъ & селъ Оудрунскыа

Вопрос: Кто вы неслись доносимый
и своим поном записки?

Оно есть! Явившись и своим поведением и бичем
Него замесом с моих сил в
веру и мне зоркому в сущем в чин
и раси ехавшем. Благора.

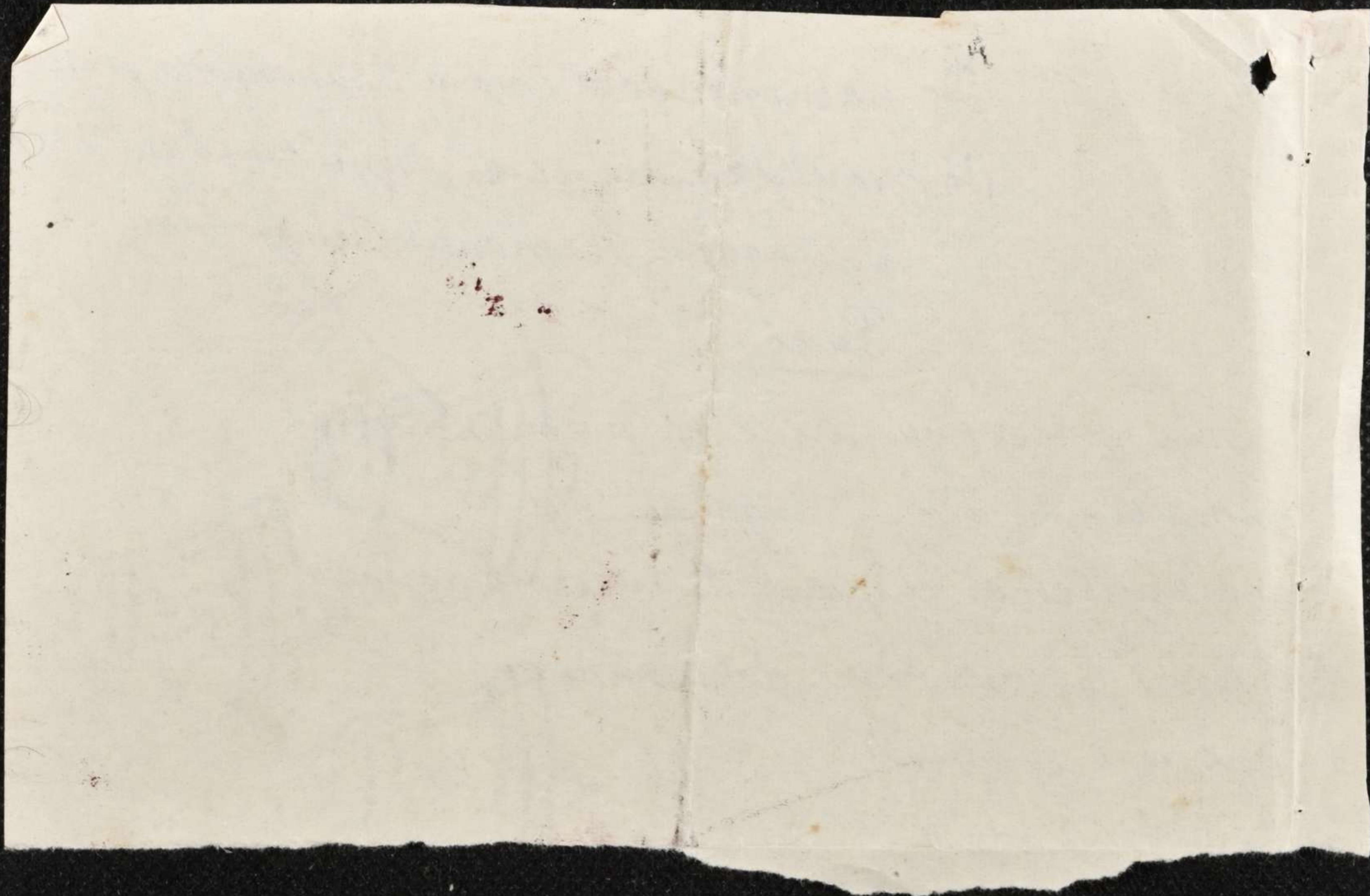
Вопросы: 11.1.11.100 Алгебра

До паспортного столу Тимського р-н
Од громадянки села Андришівки 5
Бонатури Наталії Петрівної.

Заява

Прошу приписати мене на постійне місце
жительства в селі Андришівці
Андришівської сілради Тимського району
До цього додаю такі документи.

1. Времене удостовіренія
2. Автобіографію.



УР 6 Р

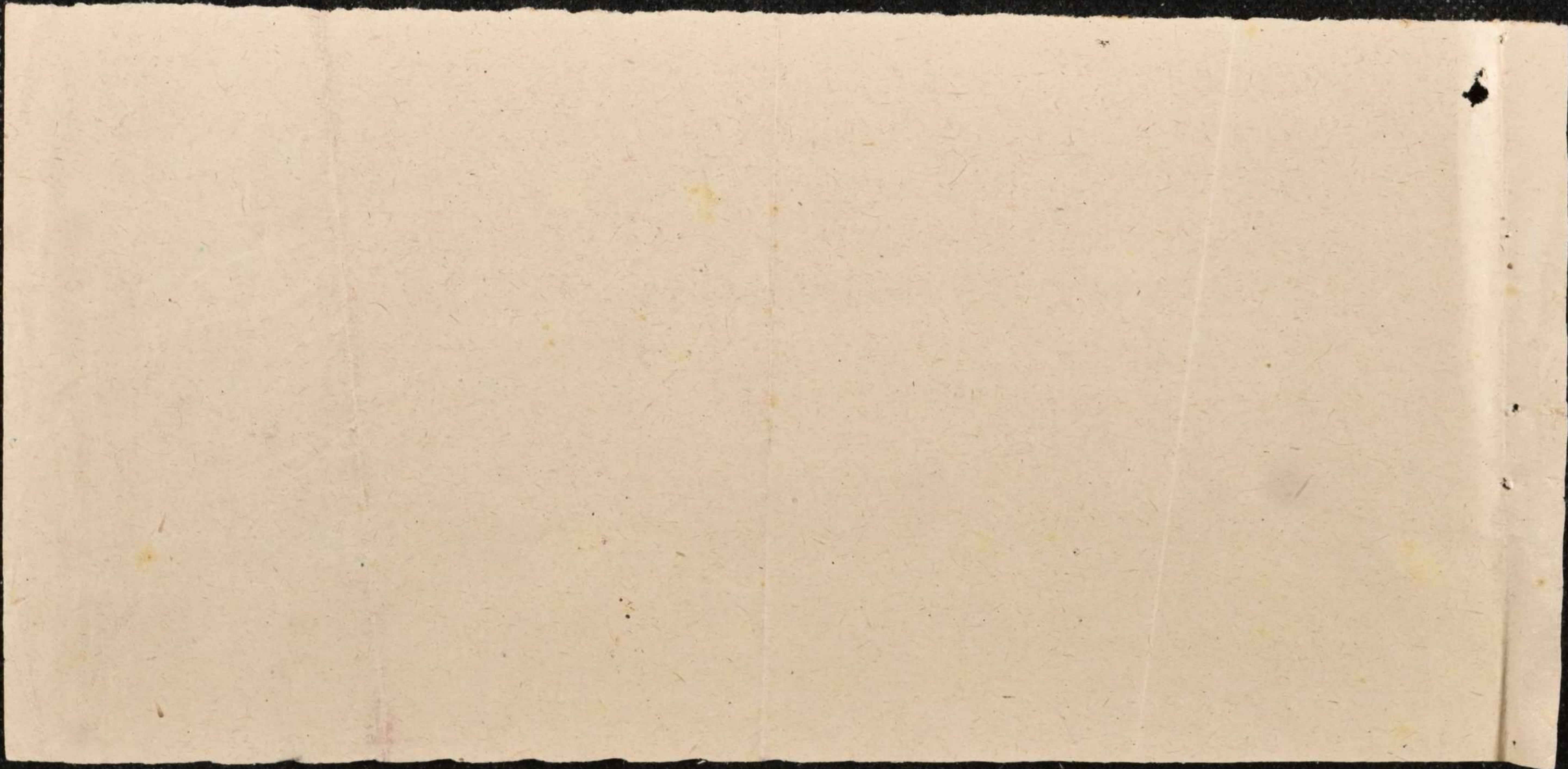
Виконавчий
Комітет
Людськості в Україні
Сіверської ради
Депутат трудов
Трудового ринку
Сіверської обл.

1

Справка

Нестеліца Ірина Іванівна
Наталія Петрівна в тому, що вона рот-
денка 1926 року і зв'язана з уроджен. с.
Людськості в Україні Ринку Сіверської обл.
и в першій вшешній окупации 10/х-1942.
Нещезлими властями була отираваема
на роботу в Німеччину, а повертається
13/х-1945. Вигадана для представлення
Людськості в Україні Ринку НКВД.

Председатель сс А. В. В. В.
Секретарь Ринку



НКВД СССР

Видом на жительство
служить не может

Проверочно-фильтрационный
пункт

Действительно по «25» октября 1945 г.

Город

Кемерово

УДОСТОВЕРЕНИЕ

Фото-

карточка

Выдано

Балазара Наталов Петрович

(фамилия, имя, отчество)

год рождения

1926

место рождения

Сумская обл.

Глинский р-н с. Андриановка

в том, что он по прибытии из

Германии и Зей-

Ферсдорф 26 мая 1945

м-ца по «2» августа 1945

м-ца 194

г. содержался в

207.

проверочно-филь-

трационном пункте НКВД СССР и следует к избранному месту жительства

Сумская обл. Глинский р-н с. Андриановка

(указать точный адрес)

Удостоверение по приезду к месту жительства должно быть сдано в
местный орган НКВД для получения вида на жительство.

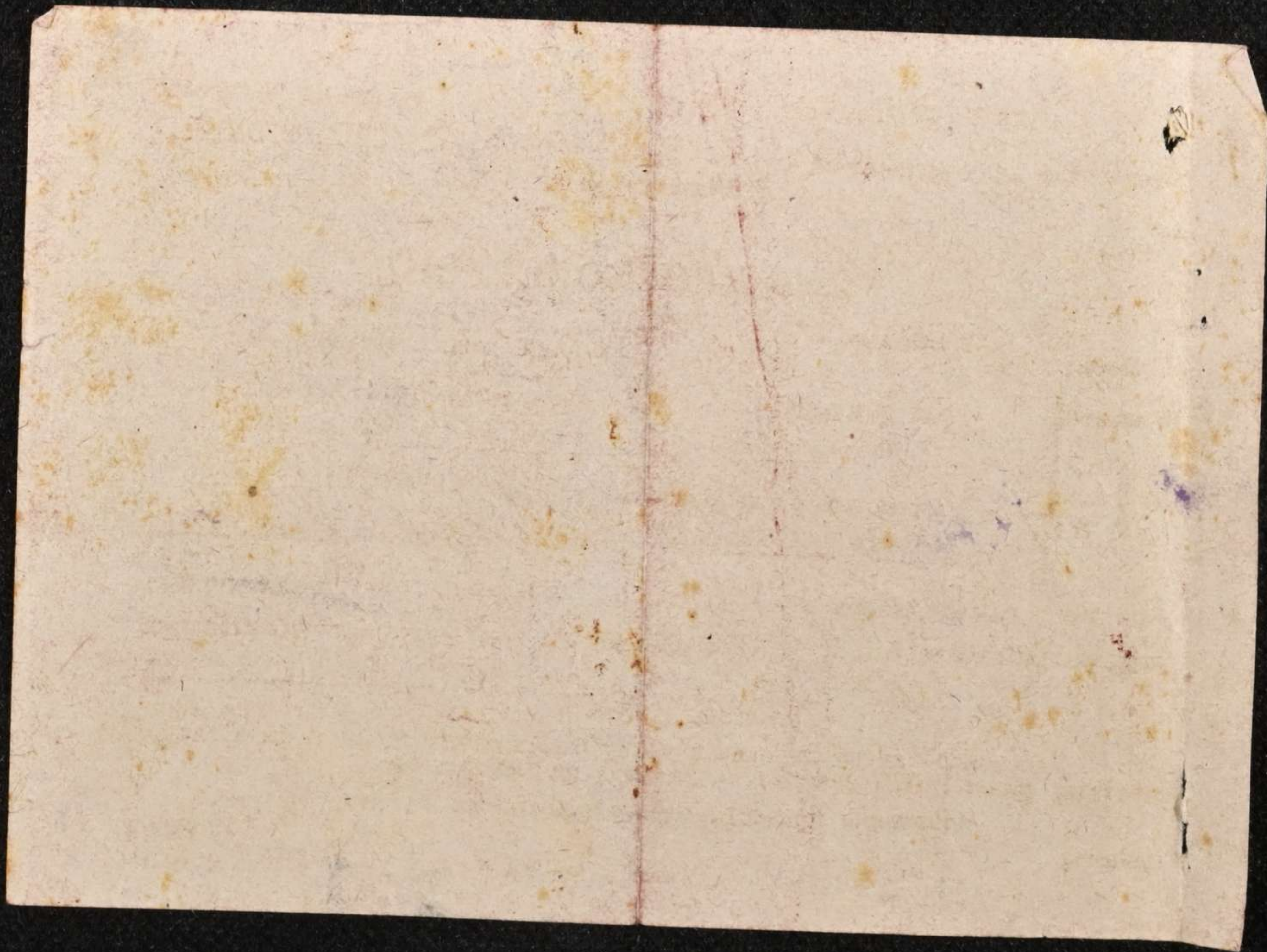
Начальник проверочно-фильтрационного пункта

(печать)

(подпись)

Матвеев

Баранов



Автобіографія

8 1

Я гр: селя Андріяшівка Балагура Наталія Петрівна
Народилася 1926р 6 серпня в селі селянина Андріяшівці
Тимківського району Сумської області. Під час захоплення
німецькими окупантами була вислана за кордон
на роботу. В 1942р 10 жовтня була вивезена із дому
у німечину мене вивезли насильно просто прийшли додому
і сказали щоб я убиралася я убралася мене підвезли
вкотре вивели посадили на підводу і повезли на комісію
у Тимківку я пройшла комісію і дали мені вирядувальний
лист і 10 жовтня 1942 року в городі роки посадили
нас на поїзд і так я була одправлена до Німеччини в
дорозі був один провідник який називався німецьким
поліцаєм. Довезли нас в город Дрезден і розійшли нас
там пох байраках. Таким способом я попала в германію
прибула я 20 жовтня а 22 жовтня мене забрав похійн
у якого пропрацювала три роки, мені було трудно рухав
похійн і задавав много роботи із 6 годин утра до 12 годин
ночі. В 1945р 9 мая я була звільнена нашими руськими,
26 мая я стала працювати при лагері пропрацювала там
чотири місяці. Після цього послали мене в другий лагер
з якого одправили додому приїхала додому я
1945р 13 жовтня.

Архивное

№

1134

пересмотрено в соответствии с приказом КГБ при СМ СССР
№ 00750 и оставлено для дальнейшего хранения в архиве
в фонде секретного дела производства со снятием с опера-
тивно-справочного учета проходящего лица.

Пересмотрел

К. И. Райтенин

Согласен:

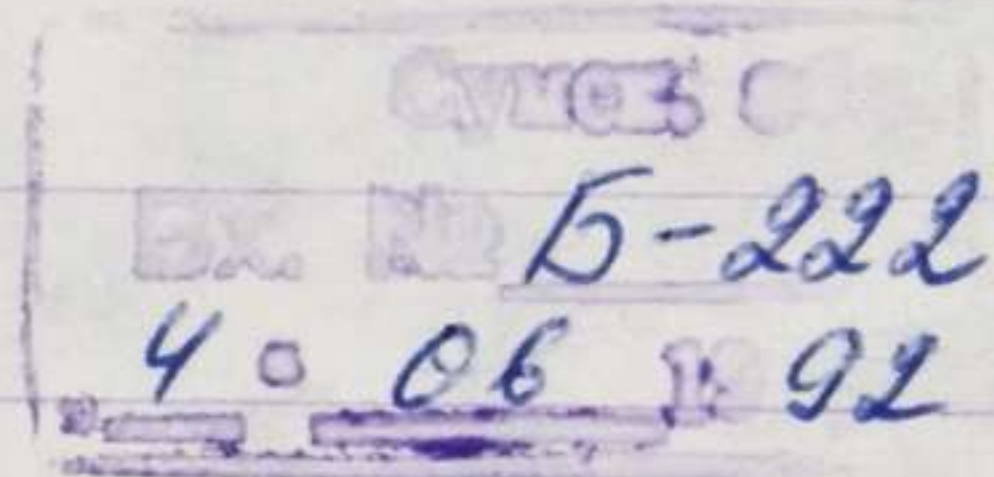
Нач. отд. НКГБ при СМ СССР
по Сумской обл.

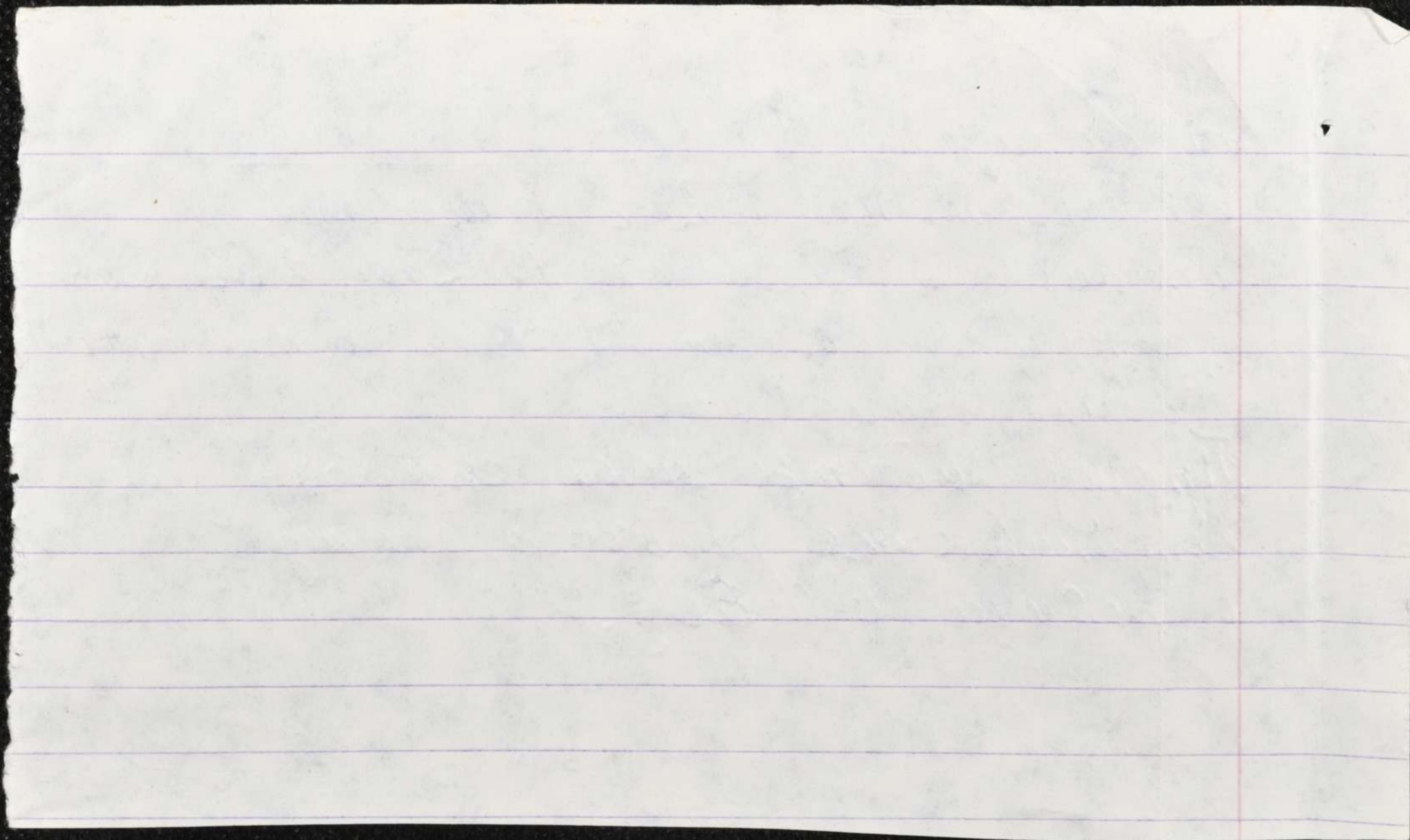
Иванов

26

Кешинов

А Балагура Наталья Петровна 9
Родилась 1926 г в августе
Брилась в Турманию 1942 год 2 месяца
Вернулась домой 1945 год в ноябре
Родила в казёна
Прошу выдать мне справку для
встановления рабочего стажа
и пенсии в СоБез.







ПИОН



10

Куда Суми
управління
служби національності
безпеки
Кому України

Индекс предприятия связи

и адрес отправителя

245944

сумська об
Роменський р-н
село Тлыкськ
Бузьменко Наталія П.

244000

Пишите индекс предприятия связи места назначения

0123456789

Внимание!
Образец написания цифр индекса:



Пион „Кенигин Вильгельмина“

Фото В. Дуброва

© Министерство связи СССР, 1992

19.12.91. 92024. Цена 10 к. Оформление Е. Голубятниковой

Изготовлено на Ряжской ф-ке Гознака

июня

92

245944

Сулгская обл.
Роменский р-н
с. Глинск

Кузьменко
Наталья Петровна

Балагура

Наталья

Петровна

1926г. с. Андрияшевка

Роменского р-на Сулгской обл.

по месту рождения

6 августа 1942 года

с. Андрияшевка

Германия

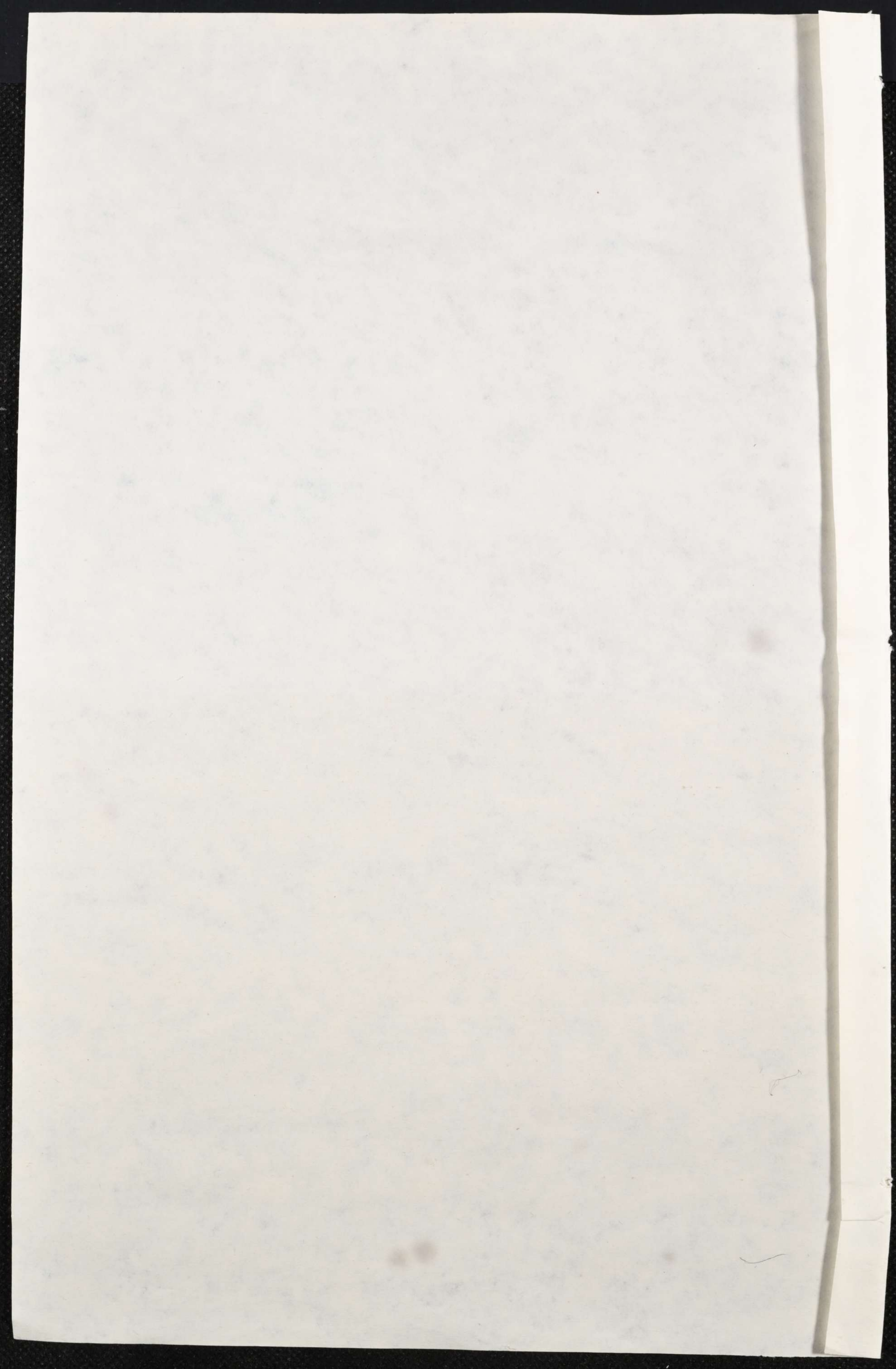
Зейферсдорф, работала у хозяина

май 1945 года

с 26 мая по 2 августа 1945 года

Лагерь №107, гор. Ленинск-Кузнецкий

13 октября 1945 года



НА СОВ. ГРАЖДАН

12

1. Фамилия Балагура
2. Имя Анатолий
3. Отчество Петровича
4. Год рождения 1926
5. Место рождения Сумы обл. Шмиденск
6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную Армию Сумы обл. Шмиденск р-н село Андришинева
7. Профессия (специальность) Ученик
8. Национальность Украинец
9. Партийность Член
10. Гражданство УССР
11. За границей был с 22 окт 42 19 42 г. по 8 мая 19 45 г.
12. В каких странах проживал и что делала в Германии
13. работала учредительницей с. Зейдферздорф фр. Вост.
(№ фронтового сборно-пересыльного пункта и наименование фронта)
с. Восток Восток фр. ч. 207
или № проверочно-фильтрационного пункта и наименование населенного пункта)
14. Дети до 14 лет, следующие при родителях (имя и год рождения)

1134

Правильность записанных на меня сведений

Балагура

подтверждаю

ПОДПИСЬ

Мотушинов

ПОДПИСЬ СОТРУДНИКА, ЗАПОЛНИВШЕГО КАРТОЧКУ

а) Решение фильтрационной комиссии

б) Выбыл « *27* »

194 *5* г.

на родину через 2 Берлин
указать точный адрес, куда выбыл

на жительство: село, город, район, область, республика или направлен

в какой лагерь, тюрьму

в) Личное дело направлено „.....“

194.....г. №

точное название органа НКВД—НКГБ

КОМІТЕТ
державної безпеки
Української РСР
УПРАВЛІННЯ
по Сумській області

КОМИТЕТ
государственной безопасности
Украинской ССР
УПРАВЛЕНИЕ
по Сумской области

„ _____ “ _____ 199 г.

№ _____
гор. Сумы

ЗАВІРЮЧИЙ НАПИС	
У даній справі прокумульовано	12 аркушів
дванадцять	
24 03 2026 р.	
Посада	
Підпис	

ЗАВЕРИТЕЛЬНАЯ НАДПИСЬ

В данном деле пронумеровано 11 листов

оригиналы

Секретарь. 1911 г.

Должность

Подпись

[Signature]

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС

В даній справі пронумеровано 11 аркушів

(оригинали)

Р. Митропол. 1912
Секретарь Франков

Посадка

Подпись

[Signature]